



Assemblée générale
Conseil de sécurité

Distr.
GÉNÉRALE

A/48/869
S/1994/157
11 février 1994
FRANÇAIS
ORIGINAL : ANGLAIS

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE
Quarante-huitième session
Point 52 de l'ordre du jour
LA SITUATION EN AFGHANISTAN ET SES
CONSÉQUENCES POUR LA PAIX ET LA SÉCURITÉ
INTERNATIONALES

CONSEIL DE SÉCURITÉ
Quarante-neuvième année

Lettre datée du 7 février 1994, adressée au Secrétaire général par
le Représentant permanent de la Grèce auprès de l'Organisation des
Nations Unies

J'ai l'honneur de vous faire tenir ci-joint les versions française et anglaise d'un communiqué de la Présidence sur la situation en Afghanistan, publié au nom de l'Union européenne le 7 février 1994.

Je vous serais obligé de bien vouloir faire distribuer le texte de la présente lettre et de son annexe comme document de l'Assemblée générale au titre du point intitulé "La situation en Afghanistan et ses conséquences pour la paix et la sécurité internationales", et du Conseil de sécurité.

Le Représentant permanent,

(Signé) Antonios EXARCHOS

ANNEXE

[Original : anglais et français]

Communiqué de la Présidence au nom de l'Union européenne sur
la situation en Afghanistan en date du 7 février 1994

L'Union européenne se déclare profondément préoccupée par les combats étendus qui se déroulent en Afghanistan, entraînant des souffrances pour une très grande partie de la population civile et un nouvel exode massif de réfugiés et qui entravent les efforts pour créer un processus politique de nature à aboutir à un gouvernement représentatif.

Par conséquent, l'Union européenne appuie pleinement la déclaration présidentielle du Conseil de sécurité du 24 janvier 1994 (S/PRST/1994/4) qui demande la cessation immédiate des hostilités en Afghanistan et le lancement d'un processus politique visant à instaurer un gouvernement largement représentatif, acceptable pour le peuple afghan.

En outre, l'Union européenne appuie sans réserve les efforts déployés par le Secrétaire général des Nations Unies et son Représentant personnel, ainsi que le travail humanitaire des Nations Unies et d'autres organismes qui oeuvrent en Afghanistan pour soulager les souffrances causées par le conflit sévissant dans ce pays.

L'Union européenne se félicite également des efforts accomplis par l'Organisation de la Conférence islamique et par un certain nombre d'Etats concernés en vue de parvenir à un règlement politique négocié en Afghanistan.
